



PROGRAM

STIFTSVALLFÄRD

LÖRDAGEN DEN 4 SEPTEMBER

2021

ÅRETS TEMA:

*Vi behöver den helige Andes ljus
och kraft för att bli en mer utåtriktad
och evangeliserande kyrka*

KARDINAL ANDERS ARBORELIUS OCD

Kl. 10.00–11.00

Möjlighet till bikt på borggården

Kl. 11.30 Mässa på borggården

Kl. 13.00–14.30

Picknick i Hamnparken

**Kl. 14.30 Kardinal Arborelius
m.fl. framträder på borg-
gårdens scen**

**Kl. 15.00 S:t Josefsandakt
på borggården**

Ca kl. 15.30 Hemfärd



Vallfärdens tema:

*»Vi behöver den helige Andes ljus och kraft
för att bli en mer
utåtriktad och evangeliserande kyrka«.*

Vallfärdens tema är hämtat från kardinal Arborelius predikan på sin 20-årsdag som biskop, i vilken han redogjorde för sin vision för vårt stift inför framtiden.

Ur predikan:

»Vi behöver den helige Andes ljus och kraft för att bli en mer utåtriktad och evangeliserande Kyrka i Sverige av idag. Vi får inte isolera oss från vår omgivning och bara fastna i vår egen trygga, lilla värld. Just nu finns det också både mer behov och mer lyhördhet för det vi i Kristi efterföljd har att erbjuda. Som biskop har jag naturligtvis en lång önskelista – inte minst idag när jag blir 20 år gammal på min post – på vad vi skulle kunna bidra mer med i detta försynens nya år som strax börjar. Hoppas att ni alla tillsammans med mig vill försöka omvända er mer till Jesus i bönen för att allt trognare kunna efterfölja honom i det vi gör. Både på det andliga livets plan och på det sociala och karitativa området finns det mycket mer som vi kan bidra med. Men vi alla behöver Andens eld och kraft för att komma i gång.«

Hela kardinalens mycket tänkvärda predikan finns att läsa på:

<https://www.katolskakyrkan.se/media/3428/jubileum-20-ar-biskop-dom-kyrkan-29.pdf>

Den heliga mässan	sid 3
S:t Josefsandakt	sid 11
Ordning för bikt	sid 14
Information	sid 15
Säkerhetsåtgärder för covid-19	sid 16–17
Karta	sid 18–19

DEN HELIGA MÄSSAN

Ingångspsalm



1 He - li - ge An - de, lät nu ske und-ret, som
väc-ker oss al - la. Låt Guds för - sam - ling
än få se eld i - från him-me-len fal - la.
Oss ock ett styng i hjär - tat giv, styng-et som blir vår
själ till liv. He - li - ge An - de, hör oss.

2 Sanningens Ande, røj den nöd
som vi i hemlighet bära:
mänskan ej lever blott av bröd,
henne Guds ord måste nära.
Sänd oss en hunger runt kring jord
efter att höra Herrens ord.
Sanningens Ande, väck oss.

3 Helige Ande, lät din röst
högt om Guds gärningar tala.
Vittna för tron om korsets tröst,
krossade hjärtan hugsvala.
Visa oss Guds rättfärdighet,
låt oss få se hans salighet.
Helige Ande, fräls oss.

4 Kärlekens Ande, hand i hand
lär oss som syskon att vandra.
Samman oss bind med fridens band,
hjälp oss att älska varandra.
Styr våra steg i Jesu spår,
lär oss att bedja Fader vår.
Kärlekens Ande, led oss.

Hälsningsord

Kardinalen: I Faderns och Sonens ✠ och den helige Andes namn.

Församlingen: Amen.

Kardinalen: Frid vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Botakten

Alla: Jag bekänner inför Gud allsmäktig och er, mina bröder och systrar, att jag har syndat i tankar och ord, gärningar och underlåtelse, genom min skuld, min skuld, min egen stora skuld. Därför ber jag den saliga, alltid rena jungfrun Maria, alla änglar och helgon och er, mina bröder och systrar, att be för mig till Herren, vår Gud.

Kardinalen: Gud allsmäktig förlåte oss våra synder i sin stora barmhärtighet och före oss till det eviga livet.

Församlingen: Amen

Herre, förbarma dig (Kyrie, eleison)

Short Mass – R. Terry

Lovsången - Gloria

p
Ä - ra i höj - den åt Gud och på jor - den frid
åt män - ni - skor av god vil - ja.

f
Vi lo - var dig, vi väl - sig - nar dig, vi till - ber dig,
vi pri - sar och ä - rar dig, vi tac - kar dig för din
sto - ra här - lig - het. Her - re Gud, him - mels - ke ko - nung,
Gud Fa - der alls - mäk - tig. Her - re, Guds en - föd - de Son,
Je - sus Kris - tus. Her - re Gud, Guds lamm, Fa - derns Son.
Du som bort - ta - ger värl - dens syn - der, för - bar - ma dig



ö - ver oss. Du som bort - ta - ger värl - dens syn - der, tag e -
 mot vår bön. Du som sit - ter på Fa - derns hög - ra
 si - da, för - bar - ma dig ö - ver oss. Ty du al -
 le - na är he - lig, du al - le - na Her - re, du al -
 le - na den högs - te, Je - sus Kris - tus, med den he - li - ge
 An - de, i Guds Fa - derns här - lig - het. A - men.

Kollektbön

ORDETS LITURGI

Första läsningen

Syr 34:9-17

Efter läsningen:

Textläsaren: Så lyder Herrens ord.

Församlingen: Gud, vi tackar dig.

Responsoriesalm

Ps 22 26-27ab, 28ab, 30c, 31-32

Omkväde



För - kun - na bland al - la folk vad Her - ren har gjort.

Andra läsningen

Kol 3:12-17

Efter läsningen:

Textläsaren: Så lyder Herrens ord.

Församlingen: Gud, vi tackar dig.

Halleluja

jfr Apg 5:42

Omkoäde

Hal-le-lu-ja, hal-le-lu-ja, hal-le-lu-ja.

Psalmtön

V. Apostlarna upphörde inte att var dag i helgedomen och hemma i husen undervisa och förkunna evangeliet om Kristus Jesus.

Evangelium

Luk 4:14-22a

Diakonen: Herren vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Diakonen: ☒ Läsning ur det heliga evangeliet enligt Lukas.

Församlingen: Ära vare dig, Herre.

Efter läsningen:

Diakonen: Så lyder Herrens evangelium.

Församlingen: Lovad vare du, Kristus.

Predikan

Trosbekännelsen - Credo

Jag tror på en enda Gud, allsmäktig Fader, skapare av himmel och jord, av allt, både synligt och osynligt.

Och på en enda Herre, Jesus Kristus, Guds enfödde Son, född av Fadern före all tid, Gud av Gud, ljus av ljus, sann Gud av sann Gud, född och icke skapad, av samma väsen som Fadern, på honom genom vilken allt blev till; som för oss människor och för vår frälsnings skull steg ner från himlen och blev kött genom den helige Ande av jungfru Maria och blev människa; och som blev korsfäst för oss under Pontius Pilatus, led och blev begravd, som uppstod på tredje dagen i enlighet med skrifterna, steg upp till him-

len, sitter på Faderns högra sida och skall återkomma i härlighet för att döma levande och döda, och vars rike aldrig skall ta slut.

Och på den helige Ande, som är Herre och ger liv, som utgår av Fadern och Sonen, som tillsammans med Fadern och Sonen blir tillbedd och förhärligad och som talade genom profeterna.

Och på en enda, helig, katolsk och apostolisk kyrka. Jag bekänner ett enda dop till syndernas förlåtelse och väntar på de dödas uppståndelse och den kommande världens liv. Amen.

Kyrkans allmänna förbön

EUKARISTINS LITURGI

Offergåvornas frambärande

Léost: Helige Ande, tänd i oss din eld

Kollekt tas upp till Caritas Sveriges insamling för att stötta Caritas Haitis hjälparbete bland de nödställda efter jordbävningen.

Bön över offergåvorna

Kardinalen: Bröder och systrar, bed att mitt och ert offer blir välbehagligt inför Gud Fader allsmäktig.

Församlingen: Må Herren ta emot offret ur dina händer, till sitt namns pris och ära, till gagn för oss och för hela hans heliga kyrka.

Kardinalen ber dagens bön över offergåvorna.

Den eukaristiska bönen

Kardinalen: Herren vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Kardinalen: Upplyft era hjärtan.

Församlingen: Vi har upplyft dem till Herren.

Kardinalen: Låt oss tacka och lova Herren, vår Gud.

Församlingen: Det är tillbörligt och rätt.

Kardinalen läser dagens prefation som mynnar ut i Helig (Sanctus):



Him-lar-na och jor - den är ful - la av din här - lig-het.
 Ho - si - an - na i höj - den. Vål - sig - nad va - re han som
 kom - mer i Her - rens namn. Ho - si - an - na i höj - den.

Efter Helig fortsätter kardinalen den eukaristiska bönen. Efter konsekrationen sjunger han: Trons mysterium.

Församlingen: Din död förkunnar vi, Herre, och din uppståndelse bekänner vi, till dess du återkommer i härlighet.

*Kardinalen fortsätter den eukaristiska bönen som avslutas med:
 ... i alla evigheters evighet.*

Församlingen: Amen (,amen, amen).

Herrens bön

Alla: Fader vår, som är i himmelen. Helgat varde ditt namn. Tillkomme ditt rike. Ske din vilja, såsom i himmelen, så ock på jorden. Vårt dagliga bröd giv oss i dag. Och förlåt oss våra skulder, såsom ock vi förlåta dem oss skyldiga äro. Och inled oss icke i frestelse, utan fräls oss ifrån ondo.

Kardinalen: ... och väntar på vår frälsares Jesu Kristi återkomst.

Församlingen: Ty riket är ditt och makten och härligheten i evighet. Amen.

Fridsbön och fridshälsning

*Kardinalen ber fridsbönen. Därefter säger han:
 Herrens frid vare alltid med er.*

Församlingen: Och med din ande.

Diakonen: Ge varandra ett tecken på försoning och frid.

Brödsbrytelse

Kardinalen bryter brödet och under tiden sjunger kören Agnus Dei av S. Webbe.

Kommunionen

Kardinalen: Se Guds lamm, som borttager världens synder. Saliga de som blivit kallade till Lammets måltid.

Alla: Herre, jag är inte värdig att du går in under mitt tak, men säg bara ett ord, så blir min själ helad.

Under kommunionen sjunger kören Ave verum corpus av A Kegel. Efter kommunionen sjungs följande psalm:



1 Min Je - sus, du är li - vet för
 mig, u - tan dig blott död. Du är fö - dan för
 mig, u - tan dig blott nöd. Du är gläd - jen för
 mig, u - tan dig blott strid. Du är vi - lan för
 mig, ba - ra du är frid, min Je - sus.

2 Min Jesus,
 du är hoppet för mig, ljus av Faderns ljus.
 Du är vägen för mig till min Faders hus.
 Du är kärlekens röst, nåd och salighet.
 Du är osviklig tröst, liv och ljuvlighet,
 min Jesus.

Bön efter kommunionen

Välsignelsen

Kardinalen: Herren vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Kardinalen: Välsignat vare Herrens namn.

Församlingen: Från nu och till evig tid.
 Kardinalen: Vår hjälp är i Herrens namn.
 Församlingen: Han som har skapat himmel och jord.

Kardinalen: Välsigne er Gud allsmäktig,
 Fadern och Sonen ✠ och den helige Ande.

Församlingen: Amen.

Utsändning

Diakonen: Gå ut och förkunna Herrens evangelium.
 Församlingen: Gud, vi tackar dig.

Slutpsalm

1 Låt oss gla - da och i tro tac - ka
 Gud, ty han är god. Hans barm - här - tig -
 het och nåd ge - nom al - la släk - ten går.

2 Han är den som med sitt ord
 skapat himmel, hav och jord.
 Hans barmhärtighet och nåd
 genom alla släkten går.

3 Han oss kallat och valt ut
 till att bli hans sändebud.
 Hans barmhärtighet och nåd
 genom alla släkten går.

4 Han oss hjälper när han ser
 att vi inte orkar mer.
 Hans barmhärtighet och nåd
 genom alla släkten går.

5 Därför av allt hjärta nu
 vi tillsammans tackar Gud.
 Hans barmhärtighet och nåd
 genom alla släkten går.

S:T JOSEFSANDAKT

Kl. 15.00

Psalm



1 He - li - ge Jo - sef, him - lens vän, du som blev
 vald att vak - ta Or - det, du tog e - mot Im -
 ma - nu - el i din bo - ning på jor - den.

2 Helige Josef, drömmens man,
 änglarna viskar i ditt öra.
 Vägen du ut ur faran fann,
 himlens råd får du höra.

4 Helige Josef, tyste man,
 träget du bär din vardags börda.
 Skaparens verk fullbordar du
 med ditt arbetes möda.

3 Helige Josef, trogne man,
 utan att helt förstå Guds tankar
 värnar du ömt Marias barn.
 Gud dig lyder på jorden!

5 Helige Josef, tröstens man,
 stödet när dödens skuggor faller.
 Visa oss vägen till din son,
 hans är löftet som gällar.

6 Helige Josef, bönens man,
 bed att Guds verk fulländas i oss,
 det som i ditt beskydd en gång
 tog sin början på jorden.

Hälsningsord

Kardinalen: I Faderns och Sonens ✠ och den helige Andes namn.

Församlingen: Amen.

Kardinalen: Frid vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Bön

Bibelläsning

Kol 3:23-24

Körsång

W. Kilar: *Dona nobis pacem*

Bibelläsning

Matt 1:16, 18-21, 24a

Betraktelse

Litania till den helige Josef

K. Herre för-bar-ma dig. F. Herre för-bar-ma dig.
K. Kristus, för-bar-ma dig. F. Kristus, för-bar-ma dig.
K. Herre, för-bar-ma dig. F. Herre, för-bar-ma dig.

5 K. Kris-tus, hör oss. F. Kris-tus, bön-hör oss.

7 K. F. Gud Fader i him-len... för-bar-ma dig ö-ver oss
Gud Son, värl - dens Fräl-sa-re för-bar-ma dig ö-ver oss
10 Gud Heli - ge An-de... för-bar-ma dig ö-ver oss.

K. F. Heli - ga Ma - ri - a: bed för oss.
He- li - ge Jo - sef
Du Davids främs- te ätt - ling
Du pa - tri - ar - ker - nas ljus
Du Guds mo - ders brud - gum
Du kyske väkta- re av Jung - frun
Du Guds Sons fos - ter - far
Du Kristi tro- gne be - skyd - da - re
Du den heliga fa- mil - jens vär - na - re
Josef, du den rätt - fär - di - ge
Josef, du den kys- ke
Josef, du den klo - ke
Josef, du den mo - di - ge
Josef, du den ly - di - ge
Josef, du den tro - fas - te
Du tåla- mo - dets spe - gel - bild
Du fat - tig - do - mens vän
Du arbe- tar nas fö - re - bild
Du familje- li - vets pryd - nad
Du jung - frur - nas värn
Du fa- mil - jer - nas stöd
Du de o - lyck - li - gas tröst
Du de sju - kas hopp
Du de dö- en - des skydds - pa - tron
Du de - mo - ner - nas skräck
Du den heliga Kyr - kans be - skyd - da - re



Guds Lamm, som bort-ta-ger värl-dens syn - der, skona oss, o Her - re.
 Guds Lamm, som bort-ta-ger värl-dens syn - der, bönhör oss, o Her - re.
 Guds Lamm, som bort-ta-ger värl-dens syn - der, förbarma dig över oss, o Her - re.

P. Han satte honom till Herre över sitt hus,
 F. till att förvalta all hans egendom.

P. Låt oss bedja. Gud, du som i din förunderliga försyn valde den helige Josef till den allra saligaste Gudsmoderns brudgum, låt oss, som vördar honom som vår beskyddare på jorden, också erfara att han är vår förebedjare i himlen. Genom Jesus Kristus, vår Herre.
 F. Amen.

Herrens bön

Alla: Fader vår, som är i himmelen. Helgat varde ditt namn. Tillkomme ditt rike. Ske din vilja, såsom i himmelen, så ock på jorden. Vårt dagliga bröd giv oss i dag. Och förlåt oss våra skulder, såsom ock vi förlåta dem oss skyldiga äro. Och inled oss icke i frestelse, utan fräls oss ifrån ondo.

Påvens bön till den helige Josef

Välsignelsen

Kardinalen: Herren vare med er.

Församlingen: Och med din ande.

Kardinalen: Välsignat vare Herrens namn.

Församlingen: Från nu och till evig tid.

Kardinalen: Vår hjälp är i Herrens namn.

Församlingen: Han som har skapat himmel och jord.

Kardinalen: Välsigne er Gud allsmäktig,
 Fadern och Sonen ✠ och den helige Ande.

Församlingen: Amen.

Körsång

F. X. Vitt: Te Joseph celebrent

Försoningens sakrament – Bikt

Man kan bikt i biktstol eller på annan avskild plats, knäböjande eller sittande. Tänk på att det är Gud du talar till och att prästen är i hans ställe. Men prästen representerar också kyrkan och församlingen, eftersom bikten uttrycker viljan till försoning och lojalitet med alla medkristna.

Prästen hälsar den biktande och de gör tillsammans korstecknet. Prästen säger:

P I Faderns och Sonens och den helige Andes namn.

Prästen kan (ev. ur minnet) läsa ett bibelord.

P Gud har gett oss sitt ljus. Må du inse och bekänna din synd och så få erfara hans barmhärtighet.

Den biktande svarar:

Amen. Min senaste bikt var för ... sedan. Jag har fullgjort den ålagda boten. Jag bekänner inför Gud allsmäktig och dig, fader, att jag har syndat mycket i tankar, ord, gärningar och underlåtelse.

Den biktande bekänner nu sina synder genom att nämna åtminstone de allvarligaste och vanligaste. Bekännelsen avslutas med orden:

Detta är min skuld, min skuld, min egen stora skuld.

Bekännelsen skall vara rak, personlig och kortfattad, såvida inte situationen kräver längre förklaringar. Prästen kan ställa hjälpande frågor. Han ger råd och uppmuntran och föreslår en bot, som den biktande accepterar som uttryck för gottgörelse och bättring. Avlösningen sker med orden:

P Gud, barmhärtighetens Fader, har genom sin Sons död och uppståndelse försonat världen med sig själv och utgjutit den helige Ande till syndernas förlåtelse. Må han genom sin kyrkas tjänst ge dig förlåtelse och frid. Och jag löser dig från dina synder i Faderns ✠ och Sonens och den helige Andes namn.

— **Amen.**

P Tacka Herren, ty han är god.

— **Evigt varar hans nåd.**

P Må vår Herre Jesu Kristi lidande, den saliga jungfrun Marias och alla helgons förbön, allt gott du gör, allt ont du lider bli dig till läkedom för synden, tillväxt i nåden och det eviga livets lön.

— **Amen.**

P Herren har förlåtit dig. Gå i frid.

Information

Parkering

Parkeringsplatser för bussar finns i anslutning till slottet, se kartan. Bilar hänvisas till P-platser kring Hamnparken och vid Rödttornet, se kartan.

Lunch

Medhavd matsäck gäller eller besök på någon av restaurangerna i staden.

Toaletter

Det finns ca 15 portabla toaletter på Borggården.

Första hjälpen

Sjukvårdspersonal finns på plats på Borggården.

Sankta Birgitta Klostermuseum

Museet ligger i det gamla nunneklostret på Klosterområdet i Vadstena. Museet förmedlar kunskap om Birgittas liv, hennes visioner, uppenbarelser och omvärld. Här erbjuds stillhet och andlighet i förening med spännande och nyskapande museiteknik. Museet är öppet kl 12.00 – 16.00. Priser: Vuxna 80 kr, ungdom 8 – 17 år 40 kr, barn 0-7 år gratis. OBS! Klostermuseumet är inte handikappanpassat.

Apotek

Apoteket Örnen i Vadstena, Rådhusstorget 7, tfn: 077-145 0450.
Öppet 09.30 – 14.00 på vallfärdsdagen.

Teckenförklaringar till kartan på sid 18–19:

1. Slottet och Borggården (mässa)
2. Ingång över vallgraven till slottet
3. Utgång över vallgraven från slottet
4. Bilparkering vid Slottsgatan resp.Rödttornet
5. Infart för bussar från riksväg 50

P1. Huvudparkering för bussar

P2. Bussparkering för 5-6 fordon

Säkerhetsåtgärder covid-19

Vi följer myndigheternas regelverk kring allmänna sammankomster och ber alla att respektera de riktlinjer och regler som är uppsatta för att minska smittspridning av covid-19.

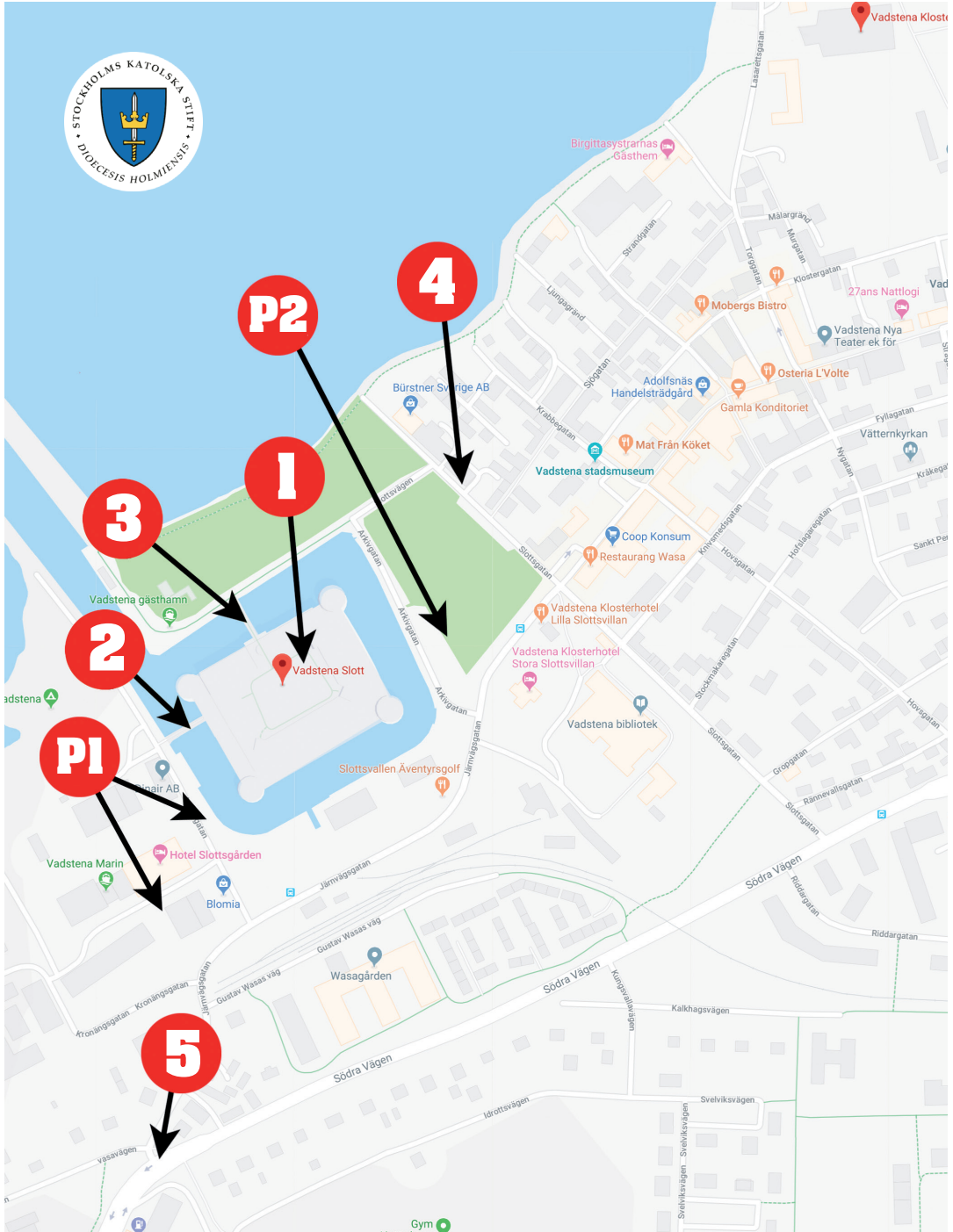
Stiftsvallfärden är ett utomhusarrangemang med anvisade sittplatser för alla besökare. Max antal besökare är 3000 personer.

Anvisade sittplatser:

- För att undvika trängsel är alla borggårdens sittplatser indelade i zoner där varje församling har sin egen zon.
- Vid ingången till borggården visar funktionärer varje besökare till deras anvisade zon.
- Det är mycket viktigt att alla besökare respekterar dessa zoner. Inuti zonerna får varje sällskap som sitter tillsammans uppgå till högst 8 st. personer. Varje sällskap ska kunna hålla avstånd om minst 1 meter i sidled samt framåt och bakåt från andra sällskap.
- Efter mässan och eftermiddagens andakt ber vi alla att lämna borggården zon för zon för att undvika trängsel vid utgången.
- För att undvika trängsel finns endast en ingång (den uppfällbara bron – se kartan på nästa uppslag) och en utgång (stenbron – se kartan på nästa uppslag). Alla ombeds att respektera detta.
- Det är inte tillåtet att flytta runt stolar och bänkar mellan zonerna.

Regler för allas säkerhet:

- Håll avstånd till varandra. Respektera att det endast finns en ingång och en utgång till borggården.
- Håll dig till din zon och din församling. Vid kommuniionsutdelningen bör du stanna vid din zon och ta emot kommunionen av den präst som finns vid zonen.
- Rengör händerna ofta. Dispensers med handsprit finns uppsatta vid ingång och utgång, vid scenen samt vid de portabla toaletterna.
- Hosta eller nys i armvecket.
- Respektera de uppsatta avgränsningarna och konerna samt informationen från funktionärerna.



Karta

1 Slottet/Borggården

2 Ingång till Borggården

3 Utgång från Borggården

4 Parkering för privatbilar

5 Infart för bussar

P1 Parkering för bussar

P2 Parkering för bussar



STIFTS VALLFÄRD 2021



ÅRETS TEMA:

*Vi behöver den helige Andes
ljus och kraft för att bli en
mer utåtriktad och
evangeliserande kyrka*

KARDINAL ANDERS ARBORELIUS OCD

